

ROK 2020

Farní ples

Poslední lednový pátek se farníci a jejich přátelé opět dobře bavili, po loňské přestávce, ve vyprodaném tanečním sále na 6. farním plese za hudebního doprovodu skupiny SAM. P. Andrej Šabo odjel na zahraniční konferenci, a proto se plesu nezúčastnil.

Římskokatolická farnost Trhové Sviny Vás srdečně zve na

FARNÍ PLES

V pátek **31. 1. 2020**
v tanečním sále KD Trhové Sviny



Hodte se do gala!

zahájení ve 20:00 hodin | hraje S.A.M.
předtančení | tombola | soutěže | půlnoční překvapení
cena v předprodeji 150 Kč, na místě 170 Kč

Vstupenky zakoupíte ve Zlatnictví Korčák
Žižkovo nám. 31, Trhové Sviny, tel.: 777 863 274

www.farnost-trhovesviny.cz

Vyhlášení nouzového stavu

Vláda ČR vyhlásila z důvodu šíření epidemie onemocnění covid-19 ve čtvrtek 12.03.2020 pro celou Českou republiku nouzový stav.

V rámci mimořádných opatření byly mimo jiné s účinností od 13. března 2020 zakázány veřejné i soukromé akce s účastí více jak 30 osob.

Veřejné bohoslužby byly proto v naší farnosti do odvolání zrušeny.

Bohoslužby bylo možné sledovat na TV Noe:

<https://www.tvnoe.cz/live>

a rovněž na online: <https://www.mseonline.cz>

Rádio Proglas: bt.tpszl-Lwuw2p.cog1aszcz

Kostel Nanebevzetí Panny Marie v Trhových Svinech byl zpřístupněn takto:

- kdykoli na požádání (nejlépe po telefonické domluvě) bylo stále možné přistoupit ke svátostem, svaté zpovědi, eucharistii, a bylo rovněž možné udělit svátost pomazání nemocných.
- každé úterý, pátek a neděle od 16:00 - 18:00 hod. byl kostel zpřístupněn k osobní modlitbě a adoraci s možností podání svatého přijímání jednotlivcům.

Rozvolňování vládních opatření

Následně Vláda ČR rozhodla o obnovení bohoslužeb s účastí veřejnosti takto:

Od 24. dubna 2020:

povoleno shromažďování do 15 osob

- pořad bohoslužeb byl v kostele Nanebevzetí Panny Marie dočasně doplněn ještě o jednu nedělní mši svatou v 17 hodin.

Od 11. května 2020:

povoleno shromažďování do 100 osob

Kostelník – výročí

V květnu poděkoval P. Andrej Šabo kostelníkovi Ladislavu Filkovi za 33 let služby v kostele a popřál mu hodně sil a Božího požehnání do dalších let.

Poklad v kostele Nanebevzetí P. Marie

V roce 2019 našel při svém působení v naší farnosti P. Stolařík na faře dopis, ve kterém uváděl P. Urban v roce 1957, kam ukryl vzácné předměty pro bohoslužebné účely. Tento zadržovaný poklad byl nalezen a vyzvednut letos na jaře v sakristii za schody, za oltářem a za obrazem.

Nová zpovědnice

17. května požehnal P. Andrej novou zpovědnici pod kůrem v kostele Nanebevzetí P. Marie, pořízenou z darů farníků. Zhotovitel firma CBM chiesa se sídlem v etalském Asolo.



Pout' v kostele Nejsvětější Trojice



Poutní mši sv. sloužil letos P. Radoslav Šedivý z kláštera v Nových Hradech. Už tradičně vítaly příchozí poutníky skladby v podání souboru Žestě200, který koncertoval v ambitech kostela přede mší sv., za nádherného počasí.

Následující neděli byla na tomto místě rovněž slavnost Těla a Krve Páně – Boží tělo.

Elektřina a dveře v kostele Nejsvětější Trojice

Letos byla zavedena elektřina do kostela Nejsvětější Trojice a panem Kolešem z Klení byly rovněž zhotoveny repliky 3 vchodových dveří do ambitů kostela za 144.460 Kč.

První svaté přijímání dětí

V neděli 21. června přistoupilo k 1. sv. přijímání 5 dívek.



Pout' do Říмова

Pout' našich farníků s P. Andrejem po 25 zastaveních Římovské Pašijové cesty se pro nepřízeň počasí změnila v modlitbu sv. Růžence v ambitech římovského kostela.



Prázdninové prohlídky našich kostelů s průvodci



**Kostel Nanebevzetí Panny Marie
v Trhových Svinech**
otevřen od 1.7. do 31.8. od 10:00 do 17:00 hodin
denně kromě neděle.



**Kostel Nejsvětější Trojice
u Trhových Svinů**
otevřen od 1.7. do 30.8. od 10:00 do 17:00 hodin
denně kromě pondělí.

KIC TRHOVÉ SVINY VÁS ZVE NA KONCERT

**IRENY
BUDWEISEROVÉ**
pátek 7. 8. 2020 od 20 hodin
kostel Nanebevzetí Panny Marie
v Trhových Svinech

KONCERT SE KONÁ V RÁMCI OSLAV 500 LET
TRHOVOVINENSKÉ MADONY
KIC Trhové Svinov, Žitkovo náměstí 92
tel: 256 301 458, e-mail: kic@tsviny.cz

Vstupné 200 Kč,
v předprodeji 150 Kč

Rak & Rak
KIC Trhové Svinov, Žitkovo náměstí 92
tel: 256 301 458, e-mail: kic@tsviny.cz

KIC Trhové Svinov Vás zve
na benefiční koncert
v pátek 14. srpna od 18 hodin
v kostele Nejsvětější Trojice
u Trhových Svinů

Vstupné 250 Kč, v předprodeji 200 Kč
KIC Trhové Svinov, Žitkovo náměstí 92,
tel: 256 301 458, e-mail: kic@tsviny.cz

Letní koncerty

V srpnu 2020 pořádala katechetka Ludmila Veselá v Trhových Svinech příměstský tábor „Staň se detektivem“, po stopách středověkých řemesel. Zúčastnilo se jej 17 dětí.

Během celého tábora děti tvořily a poznávaly různá řemesla. Nejprve společně hledaly řemesla, která měli lidé již ve středověku. Seznámily se s různými nástroji jednotlivých řemesel, a mnoho řemesel si děti mohly vyzkoušet i vlastníma rukama.

Staly se skláři, barviři, kuchaři, kováři, mydláři, krejčími, košíkáři či sládky. Každý den vyrobily nějaký předmět, který si odnesly domů. Například vitráž, nabatikovanou a ušitou část oblečení, mýdlo nebo tácek pod skleničku, a uvařily si i oběd.

Jeden den jela celá skupina táborníků na výlet do Českého Krumlova, kde byl připraven program o řemeslech a mohly si vyzkoušet práci kováře, ochutnat něco z místní pekárny a zahrát si společně středověké hry.

Rozsvícení starého hřbitova

O trhovosvinenském starém hřbitově za místním kostelem Nanebevzetí Panny Marie bylo už hodně psáno i řečeno. V posledních letech se na něj ale dost zapomnělo a mnoha lidem unikal původní význam místa a fakt, že pod zemí odpočívá stále celá řada našich předků, kteří nebyli převezeni na nový hřbitov. Pro tento přesun se mnoho rodin nerozhodlo a i díky tomu vlastně dnes na Červeném vršku narazíme na minimum lidí zemřelých v první polovině 20. století a především dříve.

Je skoro nepochopitelné, proč se v 70. letech rozhodla městská rada celý hřbitov zlikvidovat a založit nový za městem. Rozumět se dá tomu, že místo za kostelem kapacitně neodpovídalo tehdejšímu požadavkům, ale je velká škoda, že se hroby na starém hřbitově nezachovaly.

Při listování městskou kronikou z této doby jsem objevil pouze krátkou zmínku, kterou si dovolím citovat. Tehdejší kronikář tenkrát napsal, co se řešilo na zasedání 6. února 1976: „Dále projednala rada návrh, jak bude postupováno při zrušení starého hřbitova a nové úpravě smu-

lze občas narazit na světylko, to když si někdo vzpomene na dávno zesnulé...

Těch lidí, kteří pamatují, je mezi námi opravdu hodně. Přesvědčit jsme se o tom ostatně mohli letos na jaře a v létě, kdy se historii hřbitova rozhodli zmapovat místní historikové, pan Štífter a pan Kozel. Díky jejich obětavé práci existuje plán pohřebiště se jmény pochovaných, který jste ostatně již mohli vidět v jednom z minulých čísel Trhovosvinenských listů.

Na svátek Všech svatých, v předvečer Památky zesnulých, se místní nadšenci na starém hřbitově sešli a za všechny předky, které se letos podařilo dohledat, zapálili sto svíček. Po bezmála padesáti letech se tak smutný pietní park zase rozsvítil a za tmy byste nepoznali, že staré hroby s dřevěnými a litinovými kříži tady už nestojí...

Tímto článkem bych chtěl poděkovat všem, kteří se na „oživení“ starého hřbitova podíleli, především panu Štífterovi a panu Kozlovi za realizaci celé akce, ale i dalším občanům za to, že vzpomenu, kde jejich



teční síně. Letos uplyne zákonná lhůta 10 let od doby, kdy se naposled na hřbitově u kostela pochovávalo. Občané budou vyzváni, aby si odstěhovali náhrobky a pomníky. Hřbitov bude urovnán a oset travinou...“ Dále pokračoval popisem nového pohřebiště.

Někteří čtenáři si jistě pamatují, jak v dětství nebo mládí chodili se svými rodiči, prarodiči a dalšími příbuznými položit na starý hřbitov květiny a zapálit svým zemřelým předkům svíčky. I v dnešní době tam

předci spočinuli, a za to, že před Dušičkami někteří z nich přišli a pomohli s rozsvěcováním svíček.

Závěrem bych napsal, že se povedlo něco, co si naši předci určitě zaslouží a moc bych si přál, aby se tato tradice držela i v dalších letech. Kéž by to bylo nejen ve vzpomínkový den 2. listopadu, ale třeba i na Vánoce...

Matěj Průka

Foto: J. Štífter

Dětskou mši s vánoční hrou na Štědrý den sloužil P. Andrej Šabo poprvé v kostele v Trhových Svinech, a ne jako v předchozích letech ve Slavči, z důvodu velikosti kostela, aby se jí mohlo zúčastnit více dětí. Protiepidemiologická opatření totiž dovozovala vstup do uzavřených prostor kostelů pouze 1/10 lidí z počtu míst k sezení.

ŘÍMSKOKATOLICKÁ FARNOST TRHOVÉ SVINY



KOSTEL NANEBEVZETÍ PANNY MARIE
V TRHOVÝCH SVINECH
OTEVŘENÝ K NÁVŠTĚVĚ JESLIČEK
A MODLITĚ

Římskokatolická farnost
Trhové Sviny
Kontakt:
Tel. 734 263 226
info@
farnost-trhovesviny.cz

BOŽÍ HOD VÁNOČNÍ
25. 12. 2020
od 14.00 do 17.00 hod.

Výroční zpráva farnosti za rok 2020

Během roku bylo pokřtěno 11 dětí.

První svaté přijímání přijalo 5 dětí.

Ve svátost manželství vstoupily 4 páry.

Svátost pomazání nemocných v den Svátku Panny Marie Lurdské přijalo 9 lidí.

Uskutečnilo se celkem 22 pohřebních obřadů.

ZPRÁVA O DUCHOVNÍM ŽIVOTĚ FARNOSTI

Novinkou tohoto roku byly bohoslužby v Domě s pečovatelskou službou v Trhových Svinech jednou za čtrnáct dnů.

Společná adorace - klanění za rodiny a nová povolání, se konala vždy v úterý od 16.00 do 17.00 hod.

Modlitby matek - společenství matek se pravidelně scházelo k modlitbě v úterý po mši sv. na faře.

Během epidemie byla stále možnost požádat o individuální přijetí svátostí, nebo jiné duchovní služby (zpověď, svaté přijímání, svátost nemocných, modlitba...). Po domluvě bylo možné přijít do kostela; pro lidi staré a nemocné bylo možné domluvit návštěvu u nich doma.

Nová zpovědnice umožňuje zajistit nerušený a důstojný průběh svátosti smíření.

ZPRÁVA O HOSPODAŘENÍ FARNOSTI

Oprava střechy a krovu kostela Nanebevzetí Panny Marie, 2. etapa za 1,553.424 Kč, z toho

- dotace z ministerstva kultury 1.335.000 Kč
- příspěvek z biskupství 100.000 Kč
- příspěvek města Trhové Sviny 50.000 Kč
- farnost se podílela na opravě částkou 68.424 Kč

Zhotovení replik třech vchodových dveří - do ambitů kostela Nejsvětější Trojice za 144.460 Kč

- dary 50.000,- Kč
- příspěvek města Trhové Sviny 30.000,- Kč .
- farnost se podílela na opravě částkou 64.460,- Kč.

Celkově farnost v roce 2020 hospodařila se ziskem 91.480 korun, stav peněžních prostředků ke konci tohoto roku činí 328.911 korun.

ROK SV. JOSEFA

PROSINEC 2020 – PROSINEC 2021



PLNOMOCNÉ ODPUSTKY

K získání odpustků v Roco sv. Josefa je potřeba kromě obvyklých podmínek (sv. zpověď, sv. přijímání a modlitba na úmysl Svatého otce) vykonat ještě něco z toho, co následuje:

- ~ modlitba k sv. Josefovi u příležitosti svátků 19. března a 1. května
- ~ vykonání tělesného či duchovního skutku milosrdenství
- ~ modlitba růžence, kterou se společně modlí snoubenci či rodina
- ~ svěřovat každodenní práci sv. Josefovi
- ~ věnovat alespoň půl hodiny rozjímání nad modlitbou Otče náš nebo se zúčastnit duchovních cvičení
- ~ modlitba k sv. Josefovi na úmysl pronásledované církve

MODLITBA K SV. JOSEFOVI

Svatý Josefe, můj duchovní otče, shlédni milostivě na mne. Nauč mne žít tak, jak jsi žil ty – pro Ježíše a Marii. Vypros mi neustálý růst v lásce. Vypros mi tu otevřenost ducha, která krásila těbe. A veď mne svou rukou k největšímu dni mého života – mému vstupu do nebe.

Farní ples

Farní ples se v letošním roce z důvodu pandemie covid-19 nekonal.

Velikonoce

Na Popeleční středu byl „popelec“ věřícím udílen posypáním na hlavu místo označením kříže z popela na čelo, z důvodu protiepidemiologických opatření.



Květná neděle



Zelený čtvrtek





Velký pátek – Boží hrob



Vzkříšení - Bílá sobota

Protiepidemiologická opatření

Od 2. května došlo k rozvolnění protiepidemiologických opatření, a mše svaté jsou povoleny bez omezení, pouze s dodržением hygienických opatření – nutnost nošení respirátorů, rozestupy osob 2 m a dezinfekce.

VELIKONOCE 2021 - FARNOST TRHOVÉ SVINY

(v době vyhlášeného stavu nouze - počet přítomných osob je omezen na 10 % kapacity míst k sezení v místě konání bohoslužby. Přítomní musí mezi sebou dodržovat rozestupy alespoň 2 metry, s výjimkou členů jedné domácnosti. Před vstupem do vnitřního prostoru je nutné si vydezinfikovat ruce.)

28.3. KVĚTNÁ NEDELE

Při obou bohoslužbách bude žehnání ratolestí. Přineste si je, prosím, s sebou.

9.00 Mše svatá

17.00 Mše svatá

30.3. ÚTERÝ SVATÉHO TÝDNE

Příležitost k velikonoční sv. zpovědi: od 14.00 do 16.30 na faře, od 17.00 během mše sv. v kostele.

17.00 Mše svatá

1.4. ZELENÝ ČTVRTEK

Začíná Velikonoční triduum umučení a vzkříšení Pána. Po mši sv. bude přenesení Nejsvětější Svátosti do Getsemanské zahrady a možnost adorace do 21.00 hod.

17.00 Mše svatá

18.00 - 21.00 Adorace - Noční bdění v Getsemanské zahradě

2.4. VELKÝ PÁTEK

Den přísného postu od masa a újmy v jídle - jen jednou za den úplné nasycení (zdrženlivost od masa zavazuje od 14 let, újma v jídle od 18 do 60 let).

17.00 Velkopáteční obřady

18.00 - 21.00 Adorace u Božího hrobu

3.4. BÍLÁ SOBOTA

Pro čas Velikonoční vigílie mohou věřící využít výjimku ze zákazu nočního vycházení, kterou je návrat do místa bydliště. Velikonoční vigílie oslavující Kristovo vzkříšení začíná ve 20.00 hod. Během ní společně vykonáme obnovu svých křestních slibů.

8.00 - 12.00 Adorace u Božího hrobu

20.00 Velikonoční vigílie

4.4. NEDELE VELIKONOČNÍ - SLAVNOST ZMRTVÝCHVSTÁNÍ PÁNĚ

Po každé mši sv. bude požehnání pokrmů, které si donesete do kostela.

9.00 Mše svatá

17.00 Mše svatá

5.4. PONDĚLÍ VELIKONOČNÍ

9.00 Mše svatá

* MÁJOVÉ POBOŽNOSTI 2021 *



PROGRAM

16.00 RŮŽENEC - 16.30 MŠE SVATÁ - 17.15 MARIÁNSKÉ LITANIE

TERMÍNY

SOBOTA 8. KVĚTNA 2021 - Panny Marie, Prostřednice všech milostí

SOBOTA 15. KVĚTNA 2021 - Májová pobožnost pro děti

SOBOTA 22. KVĚTNA 2021 - Svatodušní vigilie

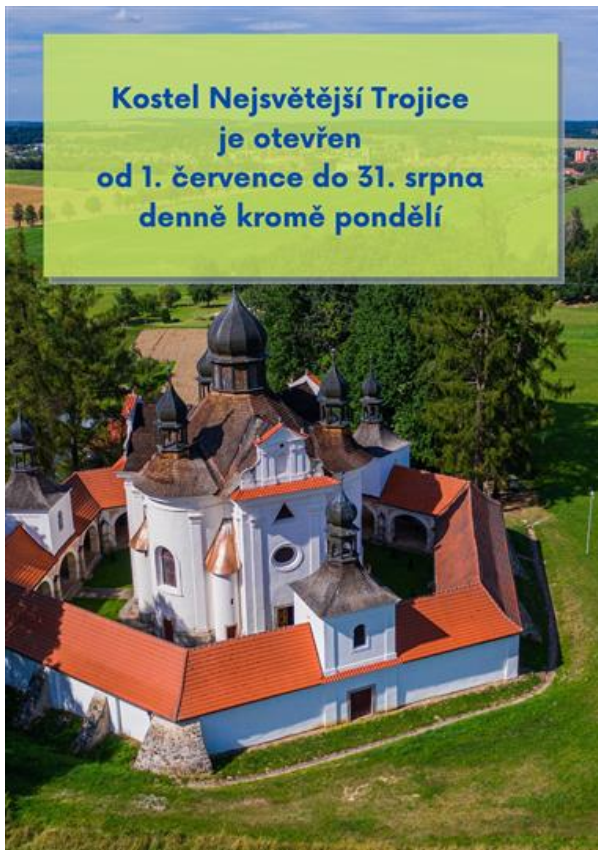


Slavnost Těla a Krve Páně



15. srpen – pouť v Trhových Svinech





**Kostel Nejsvětější Trojice
je otevřen
od 1. července do 31. srpna
denně kromě pondělí**



**Kostel Nanebevzetí Panny Marie
je otevřen
od 1. července do 31. srpna
denně kromě neděle**

Centrum komunitních aktivit ve spolupráci
s římskokatolickou farností Trhové Sviny Vás zve na



**Pěší pouť na
Dobrou Vodu
v sobotu 18. září 2021**



Pěšky: v 9:30 od kostela Nanebevzetí Panny Marie
v Trhových Svinech.
Cyklo: Odjezd z autobusového nádraží v 11:30.
Autobusem: Odjezd autobusu z autobusového nádraží
z Trhových Svínů ve 14:00.

**Mše svatá v 15:00 bude sloužena jako poděkování za
ochranu naší farnosti před epidemií a jako prosba o
Boží pomoc a ochranu.**

Po mši svaté možnost prohlídky kostela. Pro všechny
zajištěn autobus zpět.
Více informací na cka@tsviny.cz,
tel.: 603 962 565



Zemědělské
Evropské zemědělský fond
Společně pro lepší zemědělství





PASTÝŘSKÝ LIST ČESKOBUDĚJOVICKÉHO BISKUPA K ZAHÁJENÍ SYNODÁLNÍ CESTY

(Přečtený při všech bohoslužbách v neděli 17. října 2021)

Milí diecézané, bratři a sestry v Kristu Ježíši, našem Pánu!

Minulou neděli zahájil papež František slavnostní bohoslužbou v Římě synodální cestu církve. Dnešní neděli se tato synodální cesta zahajuje i ve všech partikulárních církvích na celém světě; tedy ve všech katedrálách slaví dnes mši svatou biskup spolu se zástupci jednotlivých farností. Svätý Otec je přesvědčen, že Církev potřebuje reformu, uzdravení a oživení. Je totiž patrné, jak se z našich společenství postupně vytrácí živá víra a zapálení pro Krista, ačkoliv bychom měli být rostoucím společenstvím, které vydává přesvědčivé svědectví o Kristu, jenž nás vykoupil a učinil novým stvořením. Našim rodinám, bohužel, chybí mnohdy vitalita k tomu, aby byly živou „domácí církví“, církví v malém. Jsme tedy pozváni k přemýšlení nad tím, co bychom měli dělat, abychom dokázali předávat víru dalším generacím, aby nám nechyběli kněží, a abychom přispěli k rozvoji křesťanské kultury.

Papež František nás všechny volá ke spolupráci, protože všichni jsme spoluodpovědní za církev. Nechce, aby zahájená synoda pracovala jako nějaká konference, z níž vzejde další učený dokument, který skončí v knihovně, ale přeje si, abychom se pokusili, každý na svém místě, o obnovu církve v tom prostředí, ve kterém žijeme. Tomu může napomoci i naše správné a odhodlané vykročení na synodální cestu, která nás začne proměňovat. Papež nám předkládá naléhavé otázky a čeká na naše odpovědi; tyto mají být naším společným dílem.

V současné době jsme nemocní individualismem. Žijeme, přemýšlíme a jsme soustředěni až příliš sami na sebe, a tudíž ani nedáváme dostatečnou příležitost Duchu svatému, aby z nás budoval živé společenství církve. Společná odpověď by se neměla zrodit prosazováním jen toho názoru, který překřičí druhé, ani demokratickým hlasováním, kde se prosadí většina. Jde především o společné naslouchání Duchu svatému.

Prvním krokem by mělo být naše vlastní ztišení a pokorné naslouchání. Jestliže miluji a respektuji toho, kdo mluví, nechám ho s trpělivostí sdělit jeho názor. Když mluví a má jiný názor, snažme se hledat v jeho názoru semena pravdy. Neměli bychom ho umlčet svými vlastními argumenty, ale spolu s ním se snažit dojít k nalezení pravdy. Vzájemná láska a pochopení je podmínkou každého plodného dialogu proto, že je znamením otevřenosti Duchu svatému, který je láska. Chceme-li správně poznávat Boží vůli, musíme být především pokorní, protože jen pokora očisťuje naše názory a pohledy. A podmínky správného poznávání nám velmi konkrétně ukazuje Písmo svaté.

Abychom mohli spolehlivě poznávat Boží vůli v našich životních situacích, je třeba odmítat ducha světa. Mít odvahu se nechat proměnit. V tomto smyslu se nejedná o uzavření se světu, ani rozhodnutí dělat všechno naopak než svět, ale být od světa svobodní a na světě nezávislí, jak nám to připomíná apoštol sv. Pavel: „Nepřizpůsobujte se tomuto světu, ale změňte se, obnovte svoje smýšlení, abyste dovedli rozeznat, co je vůle Boží, co je dobré, bohublé a dokonalé” (Řím 12,2).

Musíme se znovu učit naslouchat hlasu Ducha Svatého ve svém nitru, ne touhám těla, které vedou k pohodlnosti, lenosti a dalším neřestem. „Žijte duchovně a nepropadnete žádostem těla” (Gal 5,16). Sv. Pavel vyjmenovává plody, které přináší život podle Ducha: „At' stále víc a více roste vaše láska a s ní i poznání a všestranný úsudek, abyste dovedli volit to lepší” (FIP 1,9-10a). Předpokladem správného poznání je tedy láska, protože bez lásky vidíme zkresleně.

Bratřím a sestrám v Kolosech sv. Pavel připomíná, že o poznání Boží vůle je třeba se modlit, protože poznání Boží vůle je dar: „... nepřestáváme se za vás modlit a prosit Boha, abyste dobře poznali jeho vůli” (Kol 1,9). Neméně důležitá je pro nás i zkušenost starozákonního proroka Daniela. Ten, když se modlí o dar poznání, dostane ho až po několikátýdenním postu. Zjevuje se mu anděl a říká: „Od prvního dne, kdy ses rozhodl mít pochopení a pokořit před Bohem, byla tvá prosba vyslyšena a já jsem přišel kvůli tvým prosbám” (Dan 10,12). I starozákonní proroci tedy museli v modlitbě a postu dozrát, aby mohli správně porozumět a přijmout Boží poznání.

Drazí bratři a sestry, obnova církve může v našich rodinách začít jen tehdy, když budeme schopni o těchto věcech společně mluvit. Stejně tak to bude v našich farních radách, nebo mezi našimi spolupracovníky. Obnova církve začne ve farnosti, když budeme schopni tímto způsobem řešit i ty problémy, které někdy mohou opravdu tížit. Moudré rozlišení a rozhodnutí samozřejmě vždy náleží představenému, tedy ve farnosti faráři, v diecézi biskupovi, v univerzální církvi papeži. Každý přitom musí respektovat své kompetence a působení Ducha svatého v dějinách. Představený nesmí mít strach udělat rozhodnutí, které je v souladu s církví a uskutečňováním Božího slova v dané situaci.

Milovaní bratři a sestry, zapojme se ve svých farnostech a spolu s kněžími hledejme, zvláště v modlitbě, odpovědi na papežovy otázky. Nepromarněme tuto příležitost, kdy můžeme udělat novou zkušenost živého společenství v modlitbě a vzájemné lásce. Tak budeme mít totiž i podíl na oživení tajemného těla Kristova, jímž je církev.

+ Vlastimil, biskup českobudějovický



TRHOVOSVINENSKÉ 10

Zpravodaj občanů města Trhových Svinů a okolí
tslisty@gmail.com

listy

2021
Ročník XXXI

Opravy a nátěr bání věže kostela

Na přelomu srpna a září tohoto roku byly provedeny neodkladné opravné práce a nátěr plechové krytiny věže kostela Nanebevzetí Panny Marie v Trhových Svinech. Akci provedla firma Spěváček se sídlem v Hrádku u Sušice. Celkové náklady na opravy a dvojitý nátěr jsou 187.200,- Kč. Naposledy byla bání natřena v roce 1968 (dle záznamu ve farní kronice).

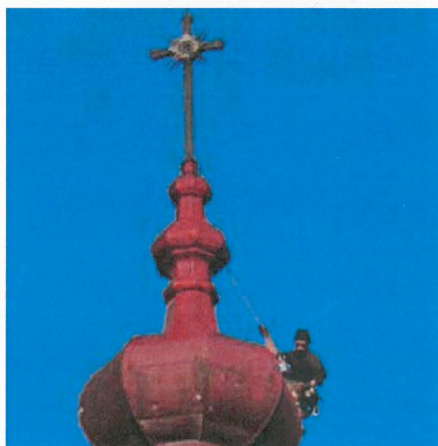
Vybrané finance pro opravu a nátěr bání:

- dary soukromých osob 55.000,- Kč
- sbírka ve farnosti: 20.430,- Kč
- příspěvek Město Trhové Svině: 20.000,- Kč

Na opravu je možné přispět na účet: 563060349/0800

(Římskokatolická farnost Trhové Svině)

K zaslání daru na účet farnosti na opravu bání dejte, prosím, do poznámky slovo: BĀŇ. Za případné dary upřímně děkujeme.



Opravy střechy a krovu kostela

I letos pokračují opravy střechy a krovu presbytáře Kostela Nanebevzetí Panny Marie, které začaly v r. 2019. Práce provádí firma Dolmen-cb, s.r.o. z Českých Budějovic. Největším dílem se na opravě podílejí finance proudící z programu „Záchrana architektonického dědictví“, který administruje Ministerstvo kultury ČR (tento program garantuje dotace oprav významných kulturních objektů větší částkou v několika etapách). Střecha už má za sebou dvě etapy oprav. Na budoucí rok se chystá další etapa.

páter Andrej Šabo
adm. ŘKF Trhové Svině

AKTUÁLNÍ TÉMA

Vítání občánků

Nové učebny v ZŠ

Přehlídka
amatérských
divadel

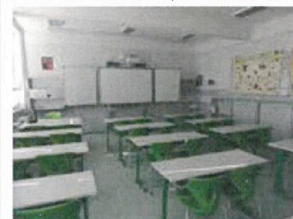
Vítání občánků



bylo konečně po dlouhé době možné provést.

Str. 10 - 11

Nové učebny v ZŠ Trhové Svině



Nejen ze školní jídelny se od září ve škole radují.

Str. 13

Po více než roční odmlce proběhla přehlídka amatérských divadel



Diváci mohli navštívit 6 představení.

Str. 20



9 991110 009995

Rozsvícený starý hřbitov u kostela

Stejně jako v loňském roce jsme se i letos sešli v předvečer Svátku zesnulých, neboli před Dušičkami, v pietním parku za kostelem. Rozsvítili jsme zde svíčky na místech pomyslných hrobů, která se díky pamětníkům podařilo dohledat. S pomocí spisovatele Jana Štiftera jich zatím bylo identifikováno 120, tedy asi o dvacet více než

v loňském roce. Bylo to velmi milé setkání, a to jak s pamětníky, kteří se o hroby svých předků starali do konce 60. let, ale i s tou nejmladší generací. Tato akce přispívá k tomu, abychom nezapomínali na své předky a aspoň trochu přispěli k napravení křivd, které byly v minulosti spáchány.



Vánoce

Jako poděkování za „Rok sv. Josefa“ se v neděli 12.12.2021 od 19:30 hod. konala v kostele Nanebevzetí Panny Marie adorace se zpěvy z Taizé, za doprovodu místního chrámového sboru. Během adorace byla příležitost k předvánoční svátosti smíření.



Třetí neděle adventní – mše sv. za město a jeho představitele



ŘÍMSKOKATOLICKÁ FARNOST TRHOVÉ SVINY

KOSTEL NANEBEVZETÍ PANNY MARIE
V TRHOVÝCH SVINECH
OTEVŘENÝ K NÁVŠTĚVĚ JESLIČEK
A MODLITBĚ

Římskokatolická farnost
Trhové Sviny
Kontakt:
Tel. 734 263 226
info@
farnost-trhovesviny.cz

BOŽÍ HOD VÁNOČNÍ
25. 12. 2021
od 14.00 do 17.00 hod.

FARNÍ VÁNOCE

LIST 2021



★ Trhové Sviny ★ Slavče ★ Olešnice ★

Příležitost k předvánoční zpovědi

Trhové Sviny: neděle 12.12. v 19.30 hod., pátek 17.12. v 17.30 hod., neděle 19.12. v 8.30 hod.
Olešnice: sobota 18.12. v 19.00 hod., **Slavče:** neděle 19.12. v 12.00 hod.

Betlémské světlo

si můžete odnést do vašich domovů po skončení dětské vánoční mši sv.

Mše sv. na poděkování na konci občanského roku

bude 31.12.2021 od 16.00 hod. v Kostele Nejsvětější Trojice.

Vánoční bohoslužby

den / kostel	Trhové Sviny	Slavče	Olešnice
24. 12. (pátek) Štědrý večer	16.00 pro rodiny s dětmi 24.00 půlnoční mše sv.	20.00 půlnoční mše sv.	21.00 půlnoční mše sv.
25. 12. (sobota) Slavnost Narození Páně	9.00		11.00
26. 12. (neděle) Svátek sv. Rodiny	9.00 obnova manželských slibů	11.00 obnova manželských slibů	
31. 12. (pátek) poslední den občanského roku	16.00 děkovná mše sv. v Kostele Nejsv. Trojice		
1. 1. (sobota) Slavnost Matky Boží, Panny Marie, Nový rok	9.00		18.00 žehnání vody, kadidla a křídly
2. 1. (neděle) Zjevení Páně, Tři králů	9.00 žehnání vody, kadidla a křídly	11.00 žehnání vody, kadidla a křídly	



Nocleh pro Pannu Marii

Do akce „Nocleh pro Pannu Marii“ organizované panem Jiřím Tomáškem z farnosti Olešnice se letos zapojily i rodiny z naší farnosti.

Mešní nádobí

Byly vyčištěny a nově pozlaceny firmou Monstranz z Turnova 2 kalichy a ciborium, které se používají při bohoslužbách.

Půlnoční mše sv.

Na Štědrý den doprovázel půlnoční mši sv. znovu, po roční přestávce, soubor „Žestě200“.

Obnova manželského slibu

V neděli 26.12.2021, při mši svaté na svátek Svaté Rodiny, si obnovilo 12 párů svůj manželský slib.

Rožnovské hudební sdružení

Koledy v kostele Nejsvětější Trojice hrálo a zpívalo 29.12.2021 Rožnovské hudební sdružení.

Závěr roku

Na Silvestra byla v 17 hodin slavena děkonná mše sv. za uplynulý rok v kostele Nejsvětější Trojice.

Výroční zpráva farnosti

Pokřtěno – 18 dětí (8 chlapců a 10 děvčat).

Svátost manželství přijaly 4 páry – 1 mezi katolíky a 3 s dispenzem od biskupa, 1 svatba se konala ve farním kostele a 3 v kostele Nejsvětější Trojice,

Uskutečnilo se 27 pohřebních obřadů – z toho 18 mužů a 9 žen.

Svátost pomazání nemocných na svátek P. Marie Lurdské přijalo 11 lidí.

Zpráva o duchovním životě farnosti

Po zimním lockdownu byly obnoveny bohoslužby v Domě s pečovatelskou službou v Trhových Svinech a v Domově pro seniory na Chvalkově, vždy 1x za 14 dnů.

Každé úterý se konala společná adorace za rodiny a nová povolání.

Společenství Modliteb matek se scházelo na faře pravidelně každé úterý.

Zpráva o hospodaření farnosti

Prodej hospodářského dvora staré fary městu Trhové Sviny za 2,529.420 Kč (zatím byla zaplacená první splátka 300.000 Kč).

Proběhla 3. etapa opravy střechy a krovu kostela Nanebevzetí Panny Marie za 1,609.645 Kč. Dotace Ministerstva kultury ČR činila 1,450.000 Kč, příspěvek Biskupství Českobudějovického byl 105.000 Kč, a farnost se podílela částkou 104.645 Kč.

Celkově farnost hospodařila se ziskem 320.121 Kč.

Stav peněžních prostředků ke konci roku 2021 je 649.032 Kč (není zde uveden odvod za prodej hospodářského dvora staré fary Biskupství Českobudějovickému).

ROK 2022

Svatoblažské požehnání 3. února



Diecézní turnaj ve florbalu

Družstvo ministrantů z naší farnosti vyhrálo turnaj Českobudějovické diecéze ve florbalu.

Válka na Ukrajině

15. března 2022 byly do bytu v horním patře fary naproti kostelu ubytovány 2 ženy a 5 dětí, které uprchly ze svých domovů, kvůli vojenskému napadení Ukrajiny Ruskem.

Zpěvy z Taizé

27. března zazněly kostelem Nanebevzetí Panny Marie zpěvy z Téze společně s adorací Nejsvětější svátosti, a možností přistoupení k svátosti smíření.



Pouť do kláštera ve Vyšším Brodě a na poutní místo Maria Rast



CENTRUM KOMUNITNÍCH AKTIVIT VE SPOLUPRÁCI
S TRHOVOSVINENSKOU FARNOSTÍ VÁS ZVE NA



**KŘÍŽOVOU CESTU K POUTNÍMU MÍSTU
MARIA RAST U VYŠŠÍHO BRODU.**

NEDĚLE 10. dubna 2022

Odjezd z autobusového nádraží v Trhových Svinech 13:30 hodin.

Ve Vyšším Brodě navštívíme Cisterciácký klášter, a poté se vydáme po
křížové cestě k poutnímu místu Maria Rast (cca 2 km).

Prosím o nahlášení účasti na tel.: 603 962 565, cka@tsviny.cz



2022 - Křížová cesta na Maria Rast

Bdění u Božího hrobu



Bílá sobota



**VELIKONOČNÍ
KONCERT**
3. 4. od 17 hodin
Kostel Nejsvětější Trojice



DUO ANGELI
Flétnový koncert s varhanami a zpěvem.
Gabriela Tlapová a Leona Malíková

VSTUPNÉ DOBROVOLNÉ

Svatotrojiční pouť



POUŤ NA TROJICI
ŘÍMSKOKATOLICKÁ FARNOST
TRHOVÉ SVINY



12.
ČERVNA
2022

10:30
POUTNÍ MŠE SVATÁ

11:30
KONCERT V AMBITEC



Slavnost Těla a Krve Páně

Prezident Emil Hácha – výročí narození

MĚSTO TRHOVÉ SVINY VE SPOLUPRÁCI
S ŘÍMSKOKATOLICKOU FARNOSTÍ
TRHOVÉ SVINY SI VÁS DOVOLUJE
POZVAT NA

Mši svatou

slouženou za našeho rodáka
JUDr. Emila Hácha k výročí
150 let od jeho narození

~

v neděli 24. července 2022
od 9:00 v kostele Nanebevzetí Panny
Marie v Trhových Svinech

Tábor mládeže v Dolomitech + výlet ministrantů do Vídně a Heiligenkreuzu



Pout' v kostele Nanebevzetí Panny Marie



Koncerty v kostele Nejsvětější Trojice a Nanebevzetí Panny Marie



Rak & Rak
Eugen Rak & Jan Miroslav Rak

KIC TRHOVÉ SVINY VÁS ZVE

NA BENEFIČNÍ KONCERT
v pátek 12. srpna od 18 hodin v
kostele Nejsvětější Trojice
u Trhových Svinů

vstupné 250Kč, v předprodeji 200 Kč
KIC Trhové Sviný Žižkovo náměstí 40,
tel.: 386 301 488, email: kic@tsviny.cz



POŘÁDÁ MĚSTO TRHOVÉ SVINY

hudební festival 2022
*Jihočeské
Nové Hrady*

neděle 24. července 2022
od 20 hodin
v kostele Nanebevzetí Panny Marie
v Trhových Svinech

**SETKÁNÍ BAROKA
S BUDOUCNOSTÍ**

Jaroslav Svěcený
– housle a průvodní slovo

Anna Paulová
– klavír (laureátka mezinárodní
soutěže Pražské jaro)

Jitka Navrátilová
– cembalo

Měšťanské klavíry barokní budovy prošly
solovými klavíry a varhanami ve skleněných
autorů 20. století. Anna Paulová patří
k nejlepším mladým klavíristkám
současnosti.

Vstupné 250 Kč

Logo of the City of Trhové Sviný and various sponsors.

Letní tábor pro děti



Farnost Trhové Sviný zve děti na příměstský tábor

STAŇ SE DETEKTIVEM

**Za pokladem
Černého delfína**

8.-12. 8. 2022



PO-PÁ 8:00-16:00
CENA: 1200,-

Bližší informace a přihlášení:
Ludmila Veselá, lida.s@email.cz,
733 389 220

Logo of the City of Trhové Sviný and the European Union.

Mše sv. k počtě sv. Huberta



**SOBOTA 10. ZÁŘÍ
OD 18 HODIN
KOSTEL
NEJSVĚTĚJŠÍ TROJICE
TRHOVÉ SVINY
SVATOHUBERTSKÁ
MŠE**

Římskokatolická farnost Trhové Sviny
Správa hradu Nové Hrady
Jihočeští trubači
Gregoriánská schola sv. Anny z Černice



TRHOVÉ SVINY



NÁRODNÍ
PAMÁTKOVÝ
ÚSTAV

Pěší pouť do kostela Panny Marie Těšitelky na Dobrou Vodu

Centrum komunitních aktivit ve spolupráci
s Římskokatolickou farností Trhové Sviny Vás zve na



**Pěší pouť
na Dobrou Vodu
v sobotu 17. září 2022**



Pěšky: v 10:00 od kostela Nanebevzetí Panny Marie
v Trhových Svinech.

Autobusem: Odjezd autobusu z autobusového
nádraží z Trhových Svinů ve 14:30.

Mše svatá v 15:30 bude sloužena za naší farnost.

Po mši svaté možnost prohlídky kostela. Pro všechny
zajištěn autobus zpět.
Více informací na cka@tsviny.cz,
tel.: 603 962 565



Poutní zájezd pro farníky

pátek 25.11.2022 - neděle 27.11.2022

POLSKO

- **MYSLOWICE**
- **KRAKOV** - Sanktuarium Božího milosrdenství Lagewniky
- Sanktuarium sv. Jana Pavla II. Lagewniky

KRÁLÍKY

- **HORA MATKY BOŽÍ** – klášter a hlavní poutní místo královéhradecké diecéze

Program zájezdu:

Pátek 25.11.2022

Odjezd z Trhových Svinů v ranních hodinách, příjezd do Králíků, ubytování v poutním domě, prohlídka poutního místa, mše sv., večeře, nocleh.

Sobota 26.11.2022

Odjezd z Králíků do Myslowic, mše sv., pobožnost na hřbitově u hrobu P. Marcina, pozdní oběd v Myslowicích a odjezd do Krakowa, ubytování v poutním domě.

Neděle 27.11.2022

Snídaně, mše sv., prohlídka sanktuária Božího Milosrdenství, oběd, odpoledne prohlídka sanktuária sv. Jana Pavla II., příjezd do Trhových Svinů ve večerních až nočních hodinách.

Cena: 5.250 Kč

Cena zahrnuje:

2x ubytování s polopenzí (PÁ – večeře, SO – snídaně, oběd, NE – snídaně a oběd), doprava autokarem ČSAD JIHOTRANS, služby průvodce, pojištění pro případ úpadku CK.

Cena nezahrnuje cestovní pojištění.

Přihlášky přijímá paní Růžena Svobodová

Hora Matky Boží v Králíkách



Kostel v Mysłowicích



Sanktuárium Božího milosrdenství – Krakov Lagewniky



Sanktuárium Jana Pavla II. – Krakov Lagewniky



Památka zemřelých



**Rozsvěcení
starého
hřbitova**

úterý
01.11.2022
předvečer svátku
Památky
zesnulých

Po roce opět zapálíme
svíčky na místě
zrušeného hřbitova
od 18 hodin.

MĚSTO
TRHOVÉ SVINY

U příležitosti
Památky všech věrných zemřelých
vás zveme na

**DUŠIČKOVOU
POBOŽNOST**

TRHOVÉ SVINY
neděle 6.11.2022

v 15.00 hodin modlitba za zemřelé
u kříže na hřbitově,
následovat bude žehnání hrobů.

DALŠÍ DUŠIČKOVÉ POBOŽNOSTI:

OLEŠNICE sobota 5.11. v 16.30 hod.
SLAVČE neděle 6.11. v 12.00 hod.

Vánoční svátky



**VÁNOČNÍ POŘAD BOHOSLUŽEB
* 2022 ***

* TRHOVÉ SVINY * Kostel Nanebevzetí Panny Marie
* OLEŠNICE * Kostel sv. Václava
* SLAVČE * Kostel sv. Filipa a Jakuba

PŘÍLEŽITOST K PŘEDVÁNOČNÍ ZPOVĚDI

Trhové Sviny: neděle 18.12.2022 od 15.00 do 16.00 hod. na faře
Olešnice: sobota 17.12.2022 od 19.00 hod. / Slavče: neděle 18.12.2022 od 12.00 hod.

BETLÉMSKÉ SVĚTLO

si můžete odnést do vašich domovů po skončení dětské vánoční mši sv.

Den / kostel	Trhové Sviny	Slavče	Olešnice
24. 12. (sobota) Štědrý večer	16.00 pro rodiny s dětmi 24.00 půlnoční mše sv.	20.30	21.00
25. 12. (neděle) Slavnost Narození Páně	9.00		11.00
26. 12. (pondělí) Svátek sv. Štěpána	9.00	11.00	
30. 12. (pátek) Svátek sv. Rodiny	18.00 obnova manželských slibů		
31. 12. (sobota) poslední den občanského roku	16.00 děkovná mše sv. v Kostele Nejsv. Trojice		
1. 1. (neděle) Slavnost Matky Boží, Panny Marie	9.00	11.00	18.00
7.1. (sobota) Vigilie Zjevení Páně			18.00 žehnání vody, kadidla a křídy
8. 1. (neděle) Slavnost Zjevení Páně	9.00 žehnání vody, kadidla a křídy	11.00 žehnání vody, kadidla a křídy	

ŘÍMSKOKATOLICKÁ FARNOST TRHOVÉ SVINY



Římskokatolická farnost
Trhové Sviny

Kontakt:
Tel. 734 263 226
info@
farnost-trhovesviny.cz

KOSTEL NANEBEVZETÍ PANNY MARIE
V TRHOVÝCH SVINECH
OTEVŘENÝ K NÁVŠTĚVĚ JESLIČEK
A MODLITĚ

BOŽÍ HOD VÁNOČNÍ
25. 12. 2022
od 14.00 do 17.00 hod.

VÝROČNÍ ZPRÁVA FARNOSTI za rok 2022

Během roku bylo **pokřtěno 21 dětí**, 11 kluků a 10 holčiček.

Ve **svátost manželství** vstoupilo **7 párů** (4 mezi katolíky, 3 s dispenzem od biskupa), 1 svatba ve farním kostele, 6 svateb v kostele Nejsvětější Trojice.

Svátost pomazání nemocných v den svátku Panny Marie Lurdské přijalo 9 lidí. Individuálně přijalo tuto svátost 15 lidí.

Uskutečnilo se celkem **14 pohřebních obřadů**, 7 mužů a 7 žen.

V den svátku Sv. Rodiny si obnovilo 17 manželských párů své manželské sliby.

ZPRÁVA O DUCHOVNÍM ŽIVOTĚ FARNOSTI

V Adventu se konaly rorátní mše svaté, a probíhala akce „Nocleh pro Pannu Marii“.

Bohoslužby v Domě s pečovatelskou službou v Trhových Svinech a v Domově pro seniory na Chvalkově se slavily pravidelně 1 x za 14 dnů.

Společná adorace za rodiny a nová povolání se konala vždy v úterý od 16:30 přede mší sv.

Společenství Modliteb matek se scházelo k modlitbě vždy v úterý po mši svaté na faře.

Stále trvala možnost požádat o návštěvu nemocných a individuální podání svátostí, nebo jiné duchovní služby (sv. zpověď, sv. přijímání, svátost pomazání nemocných, modlitba ...).

ZPRÁVA O HOSPODAŘENÍ FARNOSTI

Příjmy:

Sbírky	352.045 Kč
Dotace Ministerstva kultury	1.080.000 Kč
Příspěvek Města Trhové Sviny	20.000 Kč
Dar od Biskupství CB	257.630 Kč
Dary ostatní	61.000 Kč
Příspěvky za ubytování Ukrajinských uprchlíků	206.250 Kč
Tržby z pachtů, nájmu po odvodu Biskupství ČB	8.790 Kč
	<u>1.985.715 Kč</u>

Výdaje:

Opravy kostela	1.317.796 Kč
Odvod z prodejů na BCB	225.000 Kč
Daň z nemovitostí	6.411 Kč
Spotřeba elektřiny a vody	47.769 Kč
Spotřeba tepla – fara	22.000 Kč
Režijní služby a materiál	84.228 Kč
	<u>2.392.437 Kč</u>

Celkově farnost v roce 2022 hospodařila se ziskem 282.511 Kč

Stav na běžném účtu na konci roku 2022	1.622.047 Kč
Stav pokladny k 31.12.2022	10.092 Kč

ROK 2023

Farní ples



Vyúčtování farního plesu:

Příjmy:

37.200 vstupné

20.063 tombola

57.263 Kč

Výdaje:

10.000 pronájem sálu

10.500 kapela

500 předtančení

1.200 večeře pro kapelu

22.200 Kč

Zisk:

35.063 Kč

Finance získané z farního plesu budou použity na opravy a údržbu kostela Nanebevzetí Panny Marie v Trhových Svinech.

KŘÍŽOVÁ CESTA

KAŽDÝ POSTNÍ PÁTEK | 17.30
KOSTEL NANEBEVZETÍ PANNY MARIE
TRHOVÉ SVINY

KAŽDÁ POSTNÍ SOBOTA | 17.30
KOSTEL SV. VÁCLAVA
OLEŠNICE

POSTNÍ ADORACE TAIZÈ

Kostel
Nanebevzetí
Panny Marie
v Trhových Svinech

Během adorace možnost
svátosti smíření.

SOBOTA 25.3.
v 19.30 hod.

Pouť na Svatý Kámen a do Cetvin

CKA ve spolupráci s Trhovosvinenskou farností pořádá
výlet na 

**Poutní místo Sv. Kámen a návštěvu
Křížové cesty v Cetvinách**

**v neděli 2. 4.
2023**

Odjezd autobusu je
z AN Trhové Sviny ve 14:00. 

Navštívíme kostel, jehož historie sahá až do 16. století a projdeme
si křížovou cestu, která vede podél státní hranice cca 1,5 km.

Přihlašte se do 26. 3. 2023
na tel.: 603 962 565 nebo
na email: cka@tsviny.cz

 **Financováno
Evropskou unií**

30. výročí úmrtí P. Jaroslava Holuba

K 30. výročí úmrtí P. Jaroslava Holuba navštívili farníci hrob P. Jaroslava Holuba v Novém Rychnově a prohlédli si poutní místo Křemešník.

Římskokatolická farnost Trhové Sviny zve u příležitosti
30. VÝROČÍ ÚMRTÍ P. DĚKANA JAROSLAVA HOLUBA
*na návštěvu hrobu v Novém Rychnově
a návštěvu poutního kostela Nejsvětější Trojice na Křemešníku.*



SOBOTA 22. DUBNA 2023
PROGRAM:

9.00 | odjezd autobusu z nádraží v Trhových Svinech
11.30 | KŘEMEŠNÍK - *mše svatá - křížová cesta*
prohlídka kostela a poutního areálu
14.00 | NOVÝ RYCHNOV - *návštěva hrobu p. děkana Jaroslava Holuba - společná modlitba*

Kontakt a přihlášení: Marie Vyšínková, tel. 721 942 622

Biřmování



Svátost biřmování udělil 18.06.2023 biskup Vlastimil Kročil 21 farníkům z Trhosvinenska a Novohradska.

Koncert Štěpána Raka v kostele Nejsvětější Trojice



V pátek před poutí v Trhových Svinech již tradičně koncertoval kytarový virtuóz Štěpán Rak v kostele Nejsvětější Trojice.

Mše sv. v opravené kapli na Rejtech



srdečně zveme všechny věřící, občany a přátele
do kaple Nanebevstoupení Páně na Rejtech

na adventní

MŠI SVATOU

která se bude konat v neděli 3.12.2023

od 17:00 hodin



Žehnání obnoveného kříže na hřbitově v Trhových Svinech



U příležitosti
Památky všech
věrných zemřelých
vás zveme na

**ŽEHNÁNÍ
OBNOVENÉHO
KŘÍŽE
NA HŘBITOVĚ**

**TRHOVÉ SVINY
NEDĚLE 5.11.
15.00 HOD.**

Po žehnání kříže
bude následovat
modlitba za zemřelé
a žehnání hrobů.



2023 - Dušičky a žehnání hřbitovního kříže

ŘÍMSKOKATOLICKÁ FARNOST TRHOVÉ SVINY



**ADVENTNÍ
ADORACE
TAIZÉ**

**SOBOTA
2.12.2023
19:00 HOD.**

 KOSTEL NANEVZETÍ PANNY MARIE
TRHOVÉ SVINY
WWW.FARNOST-TRHOVESVINY.CZ 

ŘÍMSKOKATOLICKÁ FARNOST
TRHOVÉ SVINY


**RORÁTNÍ
MŠE SVATÉ**

V době adventní Vás srdečně
zveme na rorátní mše svaté,
které se konají při svíčkách.

**středa 6.12.
pátek 15.12.
7.00 hod.**







Jakub Jan Ryba

ČESKÁ MŠE VÁNOČNÍ

účinkují:
Iva Hošpesová - soprán
Alena Čechová - alt
Aleš Voráček - tenor
Viktor Toms - bas

Karel Ochozka - dirigent

komorní orchestr Collegium musicum Budvicense
Smíšený pěvecký sbor Perchta

kostel Nanebevzetí Panny Marie Trhové Sviny

neděle 17. prosince 2023 v 17:00 hodin

vstupné 200,- Kč děti zdarma

VÝROČNÍ ZPRÁVA FARNOSTI za rok 2023

Během roku bylo **pokřtěno 19 dětí**, 6 kluků a 13 holčiček.

3 děti přistoupily k **prvnímu sv. přijímání**.

Svátost biřmování dne 18. června 2023 přijalo 21 věřících.
Z toho 13 biřmovanců bylo z naší farnosti.

Ve **svátost manželství** vstoupilo **7 párů** (4 mezi katolíky, 3 s dispenzem od biskupa),
1 svatba ve farním kostele, 6 svateb v kostele Nejsvětější Trojice.

Svátost pomazání nemocných v den svátku Panny Marie Lurdské přijalo 9 lidí. Individuálně přijalo tuto svátost 10 lidí.

Uskutečnilo se celkem **14 pohřebních obřadů**, 8 mužů a 6 žen.

ZPRÁVA O DUCHOVNÍM ŽIVOTĚ FARNOSTI

Nocleh pro Pannu Marii

V adventu se soška Panny Marie vždy v podvečer přinese do některého domu ve farnosti. Soška pak v domě přenocuje do dalšího dne, kdy je opět přenesena o dům dál. Tzv. **hledání noclehu** je připomínkou marného putování Panny Marie a sv. Josefa po Betlémě. Farníci, na rozdíl od dávných obyvatel Betléma, přijímají prosící poutníky do svých domovů i do svých srdcí.

Bohoslužby v Domě s pečovatelskou službou v Trhových Svinech a v **Domově pro seniory na Chvalkově** byly slaveny pravidelně, jednou za 14 dní.

Jedenkrát za měsíc, většinou 3. středu v měsíci po mši svaté, se koná na faře **katecheze** pro prohloubení víry dospělých.

Modlitby matek – společenství matek se pravidelně schází k modlitbě v úterý na faře.

Společné adorace za rodiny a nová povolání se konají vždy ve středu od 17:30 do 18:00 hod. Modlitby růžence před bohoslužbami, jak v neděli, tak v pátek.

Trvá možnost požádat o **návštěvu nemocných a individuální přijetí svátostí**, nebo jiné duchovní služby (zpověď, svaté přijímání, svátost nemocných, modlitba...). Je možno zavolat kněze k nemocnému, když se mu zhorší zdravotní stav nebo k člověku v nebezpečí smrti.

Tento rok jsme si připomněli **30. výročí úmrtí děkana Jaroslava Holuba** i návštěvou hrobu v Novém Rychnově a poutního místa Křemešník.

O letních prázdninách pořádala farnost **příměstský tábor pro děti** a konal se tradičně i **dětský tábor** v klášteře v Nových Hradech. Mládež se vypravila na prázdninový výlet do Alp a k Bodamskému jezeru do Švýcarska.

STAVEBNÍ OPRAVY

Před hlavní oltář se po dlouhé době vrátil **dřevěný, zlacený lustr**. Odbornou restaurátorskou práci zajistila Pavla Michalík-Svobodová, Dis.

Pokračovaly i práce na **opravě střechy a krovu presbytáře** a také oprava části **kostelní zdi**.

ZPRÁVA O HOSPODAŘENÍ FARNOSTI

Příjmy:

Poslední splátka hosp. budovy fary	1.114.710 Kč
Sbírky	409.703 Kč
Dotace Ministerstva kultury	1.030.000 Kč
Příspěvek Města Trhové Sviny	73.000 Kč
Dar od Biskupství ČB	100.000 Kč
Dary ostatní	104.200 Kč
Příjem za ubytování Ukrajinců	298.400 Kč
Tržby z pachtů, nájmu po odvodu Biskupství ČB	8.602 Kč
Úroky na účtu	<u>3.896 Kč</u>
	3.142.511 Kč

Výdaje:

Opravy kostelů	1.327.579 Kč
Zlacení lustru	65.000 Kč
Odvod z prodejů na BCB	842.144 Kč
Daň z nemovitostí	6.411 Kč
Spotřeba elektřiny a vody	48.000 Kč
Spotřeba tepla – fara	22.000 Kč
Režijní služby a materiál	57.163 Kč
Příměstský tábor	23.000 Kč
Bankovní poplatky a daň z úroků	<u>1.140 Kč</u>
	2.392.437 Kč

Příjmy byly v roce 2023 vyšší o cca 750.074,- Kč než výdaje, ale v lednu 2024 bude potřeba odvést znovu 836.033,- Kč na Biskupství ČB z prodeje hospodářských budov bývalé fary v Husově ulici.

Stav na běžném účtu k 22.12.2023	2.200.110 Kč
Stav pokladny k 22.12.2023	12.178 Kč

ROK 2024

Farní bál 2024

Letos se farní bál konal 26.01.2024, ve zcela zaplněném tanečním sále Kulturního domu v Trhových Svinech. K tanci a poslechu hrála kapela Cmaj7.

ŘÍMSKOKATOLICKÁ FARNOST TRHOVÉ SVINY ŽVE VŠECHNY - VĚŘTE NEBO NE!

FARNÍ PLES

26.1.
2024

TRHOVÉ SVINY

TANEČNÍ SÁL KD

250.-Kč

VEČER PLNÝ ZÁBAVY / PŘEKVAPENÍ / TOMBOLA
ZAHÁJENÍ: 20,00 HOD. / ZAHRAJÍ NÁM: Cmaj7
PŘEDPRODEJ VSTUPENEK OD 5. 12. 2022
ve zlatnictví Arnošt Korčák / Žižkovo náměstí 31 / Trhové Sviny / cena: 250.-Kč
Tel.: 777 863 274
www.farnost-trhovesviny.cz

ŘÍMSKOKATOLICKÁ FARNOST TRHOVÉ SVINY



POSTNÍ ADORACE

se zpěvy z Taizé

NEDĚLE
3.3.2024
18:00 HOD.

*Během adorace
možnost svátosti
smíření.*

 **KOSTEL NANEBEVZETÍ PANNY MARIE TRHOVÉ SVINY**
WWW.FARNOST-TRHOVESVINY.CZ

Centrum komunitních aktivit a ŘK farnost Trhové Sviny pořádají



VÝLET NA KŘÍŽOVOU HORU DO ČESKÉHO KRUMLOVA

24. 3. 2024 VE 14:00.

Autobusová doprava je zajištěna tam i zpět. Odjezd autobusu z AN Trhové Sviny. Na místě je možné se zúčastnit společné modlitby sedmiboletného růžence.

PŘIHLÁŠENÍ NA EMAIL: CKA@TSVINY.CZ
NEBO NA TEL.: 603 962 565.

POSPŘEDNÍ V PÁNCI PROJEKTU CZ.03.03.00/00/15_004/0000001 KRMUWITNÉ ROZVOJY V PÁC BRUŽEJNÉ RŮŽE. 

Klášter Božího milosrdenství, farnosti Trhovosvinenska a Novohradská
ve spolupráci s CK Gospa Travel Vás zvou na poutní zájezd do

ITÁLIE

Assisi – San Giovanni Rotondo – Pompeje

(Forlì - Cascia - Monte sant'Angelo - Pietrelcina - Neapol - Loreto)



Cena zájezdu: 12.700,- Kč

GOSPATRAVEL

Termín: 30. 4. - 7. 5. 2024

Ubytování je zajištěno v **Assisi** (sv. František), v **San Giovanni Rotondo** (sv. pater Pio) a v **Pompejích** (Svatyně Růžencové Panny Marie). Po cestě a v okolí navštívíme významná poutní místa Itálie:

Forlì – sv. Peregrin, patron nemocných / **Monte sant'Angelo** – zjevení archanděla Michaela

Cascia – sv. Rita, patronka v bezvýchoďných záležitostech / **Pietrelcina** – rodiště sv. p. Pia

Neapol – don Dolindo Ruotolo, kněz, který žil a zemřel v pověsti svatosti + nověna odevzdanosti

Loreto – nejvýznamnější mariánské místo v Itálii

Každý den bude zařazena v programu mše svatá.

Průvodce si vyhrazuje právo změny programu podle aktuální situace.

V ceně je zahrnuto:

- **Doprava:** autobus vybavený klimatizací, toaletou, barem, DVD
- **Ubytování s polopenzí** (5x): 2,3 lůžkové pokoje s vlastním sociálním zařízením
- **Technický a duchovní průvodce**
- **Městská taxa**

V ceně není zahrnuto:

- **Cestovní pojištění**
- **Poplatek za tlumočení:** 5 € (pronájem sluchátek)

Informace a přihlášení:

P. Andrej Šabo / p.andrej@kaster.cz / +420 734 263 226

Zájemci se mohou hlásit osobně spolu se složením zálohy ve výši 6000,- Kč na osobu. Rezervaci je možné provést telefonicky na čísle 734 263 226 nebo emailem. Platit můžete v hotovosti nebo bezhotovostním převodem na číslo účtu: 107-152090287 / 0100

V případě platby v hotovosti lze částku uhradit buď v CZK, nebo v EUR.



Představení záměru zhotovení nové Křížové cesty ke kostelu Nejsvětější Trojice

KVĚTEN
V KOSTELE NEJSVĚTĚJŠÍ
TROJICE



Májové pobožnosti

středa 8. května 2024 v 16.00 hod.
sobota 18. května 2024 v 16.00 hod.

Poutní mše svatá

neděle 26. května 2024 v 10.30 hod.

Centrum komunitních aktivit vás srdečně zve na



Mozaika ke Sv. Trojici

18. 6. 2024 v 17:00 v kostele Nejsvětější Trojice
v Trhových Svinech.

Na co se můžete těšit?

- Prezentaci projektu 14 zastavení křížové cesty ke kostelu Nejsvětější Trojice, která budou realizována pod záštitou Města Trhové Sviny;
- Koncert studentů ZUŠ F. Pišingera Trhové Sviny a hudebního uskupení Duo Angeli;
- Vernisáž fotografií Mezisvěty jako výstup účastníků multimediálního kurzu pod vedením BcA. M. Kročákové. Výstava bude v ambitech kostela k vidění celé léto.

Občerstvení zajištěno. Vstupné je dobrovolné a bude využito k provedení křížové cesty.
Blíže informace na emailu: cka@tsviny.cz nebo na tel.: 603 962 565.

Centrum komunitních aktivit ve spolupráci s římskokatolickou farností Trhové Sviny pořádá



**PĚŠÍ POUŤ NA DOBRŮU
VODU**

12. 10. 2024

Pěšky: ve 13:00 od Kostela Nanebevzetí Panny Marie v Trhových Svinech.
Autobusem: v 16:15 z AN Trhové Sviny, z Olešnice cca v 16:25 od zastávky.
Předpokládaný návrat cca ve 20:00.

Mše svatá bude sloužena za naší farnost. Po mši je možnost prohlídky kostela. Pro všechny je zajištěn autobus zpět.

PRIHLÁŠENÍ: cka@tsviny.cz nebo tel: 603 962 565

PODPŮRĚNO V RÁMCI PROJEKTU CZ.05.02.01/00/22_008/00/0000001 KOMUNITNÍ KÓZVOJ V MAS SBRUŽEŇÍ ROZE.



U PŘÍLEŽITOSTI
PAMÁTKY VŠECH VĚRNÝCH ZEMŘELÝCH
VÁS ZVEME NA

**DUŠIČKOVOU
POBOŽNOST**

TRHOVÉ SVINY
NEDĚLE 3. LISTOPADU 2024
V 15:00 HODIN
MODLITBA ZA ZEMŘELÉ U KRÍŽE NA HRBITOVĚ.
NÁSLEDOVAT BUDE ŽEHNÁNÍ HROBŮ.

OLEŠNICE
SOBOTA 2. LISTOPADU 2024
V 16:30 HODIN

SLAVČE
NEDĚLE 3. LISTOPADU 2024
VE 12:00 HODIN



KIC Trhové Sviny Vás srdečně zve na

ROZSVĚCENÍ STARÉHO HŘBITOVA

Po roce opět zapálíme svíčky na místě zrušeného hřbitova.

pátek
01.11. 2024
Předvečer svátku Památky zesnulých.
od 19:00

MĚKS
TRHOVÉ
SVINY

Zlíkovo náměstí 40, Trhové Sviny
386 301 488
facebook.com/kictrhoviny
kic@tsviny.cz
instagram.com/kic_trhove_sviny

Římskokatolická farnost Trhové Sviny
a ZUŠ F. Pišingera, Trhové Sviny Vás zvou na

MŠI SVATOU K POCTĚ SV. CECÍLIE

HUDEBNÍ DOPROVOD PĚVECKÝ SBOR
ZVONY

22. LISTOPADU
KOSTEL
NANEBEVZETÍ
PANNY MARIE
TRHOVÉ SVINY

18:00



řídí: Marie Balková
varhany: Jiří Balek

ZÁKLADNÍ UMĚLECKÁ ŠKOLA
F. PIŠINGERA, TRHOVÉ SVINY



Mše sv. na poděkování za uplynulý rok

V kostele Nejsvětější Trojice se konala 31.12.2024 v 17 hod. již tradičně mše sv. na poděkování za uplynulý rok za účasti starosty města Ing. Davida Štojdl a radních.

VÝROČNÍ ZPRÁVA FARNOSTI za rok 2024

Během roku bylo **pokřtěno 9 dětí**, 4 kluky a 5 holčiček.

1 dítě přistoupilo k **prvnímu sv. přijímání**.

Ve **svátost manželství** vstoupily 3 páry (1 mezi katolíky, 2 s dispensem od biskupa).

Svátost pomazání nemocných v den Svátku Panny Marie Lurdské přijalo 15 lidí.

Uskutečnilo se celkem **9 pohřebních obřadů**, 4 muži a 5 žen.

ZPRÁVA O DUCHOVNÍM ŽIVOTĚ FARNOSTI

Sít' modlitby za pokoj v rodinách a za mír ve světě: od 7. října 2024 putuje socha Panny Marie, Královny míru po rodinách a domácnostech naší farnosti. Socha zůstává v rodině zpravidla po dobu 9 dní.

Pravidelně (jednou za měsíc, většinou je to 3. středa v měsíci po mši svaté) se koná na faře **katecheze** pro prohloubení víry.

Modlitby matek – společenství matek, které se pravidelně schází k modlitbě v úterý na faře.

Ve středu od 17.30 do 18.00 hod. se koná v kostele **společná adorace za rodiny a nová povolání**.

Věřící mohou požádat o **návštěvu nemocných a individuální přijetí svátostí**, nebo jiné duchovní služby (zpověď, svaté přijímání, svátost pomazání nemocných, modlitba...).

K nemocným, kterým se zhorší zdravotní stav nebo k člověku v nebezpečí smrti, je možné rovněž zavolat kněze.

V Domově s pečovatelskou službou v Trhových Svinech a v **Domově pro seniory na Chvalkově** se slaví **bohoslužby** střídavě jednou za 14 dní.

Poutní zájezd do Itálie (Assisi, San Giovanni Rotondo, Pompeje) – květen 2024

Návštěva českobudějovického biskupa Vlastimila Kročila: biskup celebroidal poutní mši sv. v kostele Nejsvětější Trojice dne 26. května 2024.

O letních prázdninách pořádala farnost **příměstský tábor** pro děti a konal se tradičně i **dětský tábor v klášteře v N. Hradech**.

Pro **ministranty** byl organizován 3-denní prázdninový **výlet do Dolního Rakouska**.

Mládež navštívila **Polsko** (Krakov) a **Slovensko** (Babí hora, Stará Halič).

OPRAVY

- střecha a krov presbytáře v kostele Nanebevzetí P. Marie
- ambity kostela Nejsvětější Trojice – projektová dokumentace

ZPRÁVA O HOSPODAŘENÍ FARNOSTI

Příjmy:

Dotace Ministerstva kultury	1.100.000 Kč
Příspěvky města Trhové Sviny	113.000 Kč
Sbírky	448.039 Kč

Výdaje:

Opravy kostela	1.362.334 Kč
Odeslané sbírky na BCB	81.850 Kč
Příměstský tábor	23.000 Kč
Projektová dokumentace ambity kostela Nejsvětější Trojice	264.990 Kč

Stav na běžném účtu k 01.01.2024: 2.201.888 Kč

Stav na běžném účtu k 31.12.2024: 1.183.189 Kč

(po odvodu peněz z prodeje hospodářských budov bývalé fary Biskupství českobudějovického)